



Raad van de
Europese Unie

Brussel, 6 november 2019
(OR. en)

13811/19

**Interinstitutioneel dossier:
2012/0006 (NLE)**

**AVIATION 213
RELEX 1003**

VOORSTEL

van:	de heer Jordi AYET PUIGARNAU, directeur, namens de secretaris-generaal van de Europese Commissie
ingekomen:	5 november 2019
aan:	de heer Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secretaris-generaal van de Raad van de Europese Unie
Nr. Comdoc.:	COM(2019) 568 final
Betreft:	Gewijzigd voorstel voor een BESLUIT VAN DE RAAD betreffende de sluiting van de overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Moldavië, anderzijds

Hierbij gaat voor de delegaties document COM(2019) 568 final.

Bijlage: COM(2019) 568 final



Brussel, 5.11.2019
COM(2019) 568 final

2012/0006 (NLE)

Gewijzigd voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

**betreffende de sluiting van de overeenkomst inzake een gemeenschappelijke
luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek
Moldavië, anderzijds**

TOELICHTING

1. ACHTERGROND VAN HET VOORSTEL

De overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Moldavië, anderzijds, is tot stand gekomen na onderhandelingen door de Commissie, waartoe zij in juni 2011 door de Raad werd gemachtigd.

De overeenkomst is ondertekend op 26 juni 2012, onder voorbehoud van sluiting op een later tijdstip en in overeenstemming met Besluit 2012/639/EU van de Raad en van de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen¹. Aan EU-zijde zijn zowel de Unie als haar lidstaten partij bij deze overeenkomst.

Het ratificeringsproces is door alle lidstaten voltooid, met uitzondering van de Republiek Kroatië. De Republiek Kroatië treedt toe tot de overeenkomst overeenkomstig de procedure van de als bijlage bij het Toetredingsverdrag van 5 december 2011 gevoegde Akte van toetreding; het toetredingsprotocol van de Republiek Kroatië tot deze overeenkomst werd op 22 juli 2015 ondertekend².

Teneinde rekening te houden met de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon, en naar aanleiding van het arrest van het Hof van Justitie van de Europese Unie van 28 april 2015 in Zaak C-28/12, wijzigt dit voorstel het oorspronkelijke voorstel van de Commissie (COM(2012)020 def.³), dat op vrijdag 27 januari 2012 is vastgesteld en vervolgens bij de Raad is ingediend. Om de behandeling in de Raad te vergemakkelijken, wordt de betrokken tekst integraal ingediend als een gewijzigd voorstel.

2. RECHTSGRONDSLAG

De rechtsgrondslag van het voorstel is artikel 100, lid 2, van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, in samenhang met artikel 218, lid 6, onder a), punt v), en artikel 218, lid 7, van dat Verdrag.

3. EVALUATIE, RAADPLEGING VAN BELANGHEBBENDEN EN EFFECTBEOORDELING

Niet van toepassing

4. GEVOLGEN VOOR DE BEGROTING

Het voorstel heeft geen gevolgen voor de begroting van de Unie.

¹ Besluit van de Raad en van de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen van 7 juni 2012 betreffende de ondertekening, namens de Unie, en de voorlopige toepassing van de Overeenkomst inzake de gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië (2012/639/EU) *OJL* 292, 20.10.2012, p. 1–2.

² Besluit (EU) 2015/1389 van de Raad van 7 mei 2015 betreffende de ondertekening, namens de Unie en haar lidstaten, en de voorlopige toepassing van een Protocol tot wijziging van de Overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Republiek Kroatië tot de Europese Unie, PB L 215 van 14.8.2015, blz. 1.

³ <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/NL/TXT/PDF/?uri=CELEX:52012PC0020&from=NL>

5. OVERIGE ELEMENTEN

- Samenvatting van de voorgestelde overeenkomst

De Overeenkomst bestaat uit de hoofdtekst, waarin de kernbeginselen zijn uiteengezet, en vier bijlagen: bijlage I over overeengekomen diensten en gespecificeerde routes; bijlage II over overgangsbepalingen, bijlage III over de regels die van toepassing zijn op de burgerluchtvaart en bijlage IV met een lijst van de in de artikelen 3 en 4 en in bijlage I genoemde andere staten.

Gewijzigd voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

betreffende de sluiting van de overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Moldavië, anderzijds

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, en met name artikel 100, lid 2, in samenhang met artikel 218, lid 6, onder a), punt v), en artikel 218, lid 7,

Gezien het voorstel van de Europese Commissie,

Gezien de goedkeuring van het Europees Parlement⁴,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië is op 26 juni 2012 ondertekend, onder voorbehoud van sluiting op een later tijdstip, overeenkomstig Besluit 2012/639/EU van de Raad en van de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad van 7 juni 2012 bijeen, betreffende de ondertekening, namens de Unie, en de voorlopige toepassing van de Overeenkomst inzake de gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië⁵.
- (2) De overeenkomst is geratificeerd door alle lidstaten, behalve de Republiek Kroatië. De Republiek Kroatië treedt toe tot de overeenkomst overeenkomstig de procedure van de als bijlage bij het Toetredingsverdrag van 5 december 2011 gevoegde Akte van toetreding; het toetredingsprotocol van de Republiek Kroatië tot deze overeenkomst is 22 juli 2015 ondertekend⁶.
- (3) De overeenkomst dient namens de Unie te worden goedgekeurd.
- (4) De artikelen 4 en 5 van Besluit 2012/639/EG bevatten bepalingen over besluitvorming en representatie met betrekking tot diverse thema's die in de overeenkomst worden behandeld. Ingevolge het arrest van het Hof van Justitie van de Europese Unie van 28 april 2015 in Zaak C-28/12 mogen die bepalingen niet langer worden toegepast. Volgens de Verdragen zijn nieuwe bepalingen over deze thema's niet nodig, evenmin als de in artikel 6 van het besluit opgenomen bepalingen over informatieverplichtingen

⁴ Goedkeuring van ... (nog niet bekendgemaakt in het Publicatieblad).

⁵ Besluit van de Raad en van de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen van 7 juni 2012 betreffende de ondertekening, namens de Unie, en de voorlopige toepassing van de Overeenkomst inzake de gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië (2012/639/EU) *OJL* 292, 20.10.2012, p. 1–2.

⁶ Besluit (EU) 2015/1389 van de Raad van 7 mei 2015 betreffende de ondertekening, namens de Unie en haar lidstaten, en de voorlopige toepassing van een Protocol tot wijziging van de Overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten en de Republiek Moldavië, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Republiek Kroatië tot de Europese Unie *PB L_2015_215_R_0001*.

van de lidstaten. Derhalve zijn de artikelen 4, 5 en 6 van Besluit 2012/639/EU niet langer van toepassing vanaf de datum van inwerkingtreding van het onderhavige besluit.

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

Artikel 1

De overeenkomst inzake een gemeenschappelijke luchtvaartruimte tussen de Europese Unie en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Moldavië, anderzijds, wordt hierbij goedgekeurd namens de Unie⁷.

Artikel 2

Het standpunt van de Unie ten aanzien van besluiten van het Gemengd Comité in het kader van artikel 22 van de overeenkomst, waarbij wetgeving van de Unie louter wordt opgenomen in bijlage III (Regels die van toepassing zijn op de burgerluchtvaart) van de overeenkomst, onder voorbehoud van de nodige technische aanpassingen, wordt vastgesteld door de Commissie, na overleg met een door de Raad aangewezen speciaal comité.

Artikel 3

De artikelen 4, 5 en 6 van Besluit 2012/639/EU zijn niet langer van toepassing vanaf de datum van inwerkingtreding van het onderhavige besluit.

Artikel 4

Dit besluit treedt in werking op de datum waarop het wordt vastgesteld.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

De voorzitter

[...]

⁷ De overeenkomst is samen met het ondertekeningsbesluit bekendgemaakt in Publicatieblad PB L 292 van 20.10.2012, blz. 3.